

2012 m. birželio 25 d. pareikštas ieškinyis byloje S.I.C.O.M. prieš Komisiją

(Byla T-279/12)

(2012/C 243/56)

Proceso kalba: italų

Šalys

Ieškovė: S.I.C.O.M. Srl — *Società industriale per il confezionamento degli olii meridionale* (Cercola, Italija), atstovaujama advokato R. Manzi

Atsakovė: Europos Komisija

Reikalavimai

Ieškovė Bendrojo Teismo prašo:

— Pripažinti, kad Komisija skolinga S.I.C.O.M. Srl, likviduojamai bendrovei, 24 338,10 EUR su palūkanomis ir pervertinimo sumomis, apskaičiuojamomis pagal Komisijos reglamento Nr. 2519/1997 18 straipsnio 7 dalį, arba kitokią sumą, kurią Bendrasis Teismas laikys tinkamą nustatyti, ir atitinkamai priteisti iš Komisijos taip nustatytą sumą.

— Priteisti iš Komisijos bylinėjimosi išlaidas, taip pat PVM, įmokas į CPA (advokatų pensijų fondą) ir nustatytą 12,5 % tarifo grąžintinių išlaidų sumą.

Ieškinio pagrindai ir pagrindiniai argumentai

Ieškovė šioje byloje, konkurso dėl Priemonės Nr. 35, kurios imtasi taikant 2001 m. balandžio 2 d. Komisijos reglamentą (EB) Nr. 664/2001 dėl augalinio aliejaus, kaip pagalbos maistui, tiekimo (OL L 93, p. 3), laimėtoja, su kuria sudaryta sutartis dėl 500 tonų rafinuoto rapsų aliejaus, išpilstyto į 5 litrų talpos skardines, *free at destination* pristatymo į Tombo PAM Warehouse sandėlius Gvinėjoje iki 2001 m. birželio 17 d., ginčija tai, kad Komisija sustabdė mokėjimą, taikydama nuobaudą už pavėluotai pristatytas prekes ir papildomą nuobaudą už nepristatytas prekes.

Grįsdama ieškinį ieškovė remiasi šiais pagrindais.

1. Dėl nuobaudos už nepristatytas prekes ieškovė nurodo, kad iš tiesų pristatyta 498,819 tonos prekių, t. y. 1,435 tonos mažiau nei numatyta pranešime apie konkursą. Šiuo atžvilgiu ieškovė nurodo, kad 1997 m. gruodžio 16 d. Komisijos reglamento (EB) Nr. 2919/97, nustatančio bendras produktų, tiekiamų kaip Bendrijos pagalba maistui pagal Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1292/96, surinkimo taisykles (OL L 346, p. 23; 2004 m. specialusis leidimas lietuvių k., 11 sk., 27 t., p. 34) 17 straipsnyje numatyta

leidžiama 1 % paklaida. Dėl minėto reglamento 15 straipsnio ieškovė patikslina, kad šiuo atveju neginčijama, jog gavėjui iš tikrųjų pristatyta 498,819 tonos prekių, — tai matyti iš priėmimo-perdavimo sertifikato, todėl bet koks vėlesnis įvykis, lėmęs prekių kiekio sumažėjimą, negali būti priskirtas ieškovei.

2. Dėl nuobaudos už pavėluotai pristatytas prekes ieškovė nurodo *force majeure* aplinkybes, susijusias su netikėtu motorlaivio, kuris turėjo dalyvauti operacijoje, pavėlavimu pakrovimo uoste prie Neapolio ir minėto Reglamento Nr. 2519/97 14 straipsnio 15 dalyje numatytą termino pratęsimą 30 dienų. Šiuo klausimu ieškovė taip pat nurodo to paties reglamento 22 straipsnio 4 dalį ir 25 straipsnį.

2012 m. birželio 22 d. pareikštas ieškinyis byloje FIS'D prieš Komisiją

(Byla T-283/12)

(2012/C 243/57)

Proceso kalba: italų

Šalys

Ieškovė: FIS'D — *Formazione integrata superiore del design* (Kantarcas, Italija), atstovaujama advokatų S. Baratti ir A. Sodano

Atsakovė: Europos Komisija

Reikalavimai

Ieškovė Bendrojo Teismo prašo:

— Panaikinti ginčijamą sprendimą;

— patenkinti pateiktus prašymus taikyti proceso organizavimo ir (arba) tyrimo priemones;

— priteisti iš Komisijos bylinėjimosi išlaidas.

Ieškinio pagrindai ir pagrindiniai argumentai

Šis ieškinyis pateiktas dėl 2012 m. balandžio 12 d. Europos Komisijos sprendimo *Ref. Ares* (2012) 446225, kuriuo atmetas ieškovės administracinis skundas, pateiktas pagal 2002 m. gruodžio 19 d. Tarybos reglamento (EB) Nr. 58/2003 22 straipsnį dėl 2011 m. sausio 13 d. švietimo, garso ir vaizdo bei kultūros vykdomosios įstaigos sprendimo „Termination of the Framework Partnership Agreement 2011-0181, Erasmus Mundus Masters Course in City Regeneration“, kuriuo buvo nuspręsta pirma laiko nutraukti pamatinę partnerystės sutartį 2011-0181, sudarytą vykdant programą *Erasmus Mundus* (2009-2013 m.).